

KERETMEGÁLLAPODÁS

amely létrejött egyrészről

Név:	Bábolna Nemzeti Ménesbirtok
Képviseli:	Haál Gábor igazgató
Székhely:	2943 Bábolna, Mészáros út 1.
Telefon:	34 569 204
Telefax:	34 569 202
Adószáma:	15833710-2-11
Számlavezető bank:	Magyar Államkincstár
Bankszámla száma:	10036004-00335900-00000000

mint Megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről

Név:	IKR Agrár Kft.
Képviseli:	Nagy Lajos ügyvezető
Székhely:	2943 Bábolna, IKR park, hrsz.: 890.
Telefon:	+ 36-34-569-024
Telefax:	+36-34-569-049
Adószáma:	23198942-2-11
Számlavezető bank:	Raiffeisen Bank Zrt.
Bankszámla száma:	12029004-01272444-00100005

mint Szállító (a továbbiakban: **Szállító**; Megrendelő és Szállító a továbbiakban együttesen: **Felek**)

között az alábbi helyen, időben és feltételek mellett:

I. ELŐZMÉNY

Megrendelő a jelen szerződés megkötése céljából a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény (a továbbiakban: Kbt.) Második része szerint, hirdetménnyel induló nyílt közbeszerzési eljárást folytatott le „**BNM 2019. évi tavaszi növényvédőszer beszerzése**” elnevezéssel, amelynek eredményeként a 2. rész vonatkozásában a Szállítót hirdette ki nyertesként, amelyre tekintettel a Felek - a szerződés megvalósításával kapcsolatos jogaik, kötelezettségeik rögzítése céljából - a jelen keretmegállapodást (továbbiakban: KM) kötik meg.

II. A SZERZŐDÉS ALAPDOKUMENTUMAI

1. Annak okán, hogy jelen szerződést a Felek a közbeszerzési szabályok megtartásával kötötték meg egymással, a Felek kijelentik, hogy a teljes megállapodásukat nem kizárólag a jelen szerződés törzsszövege tartalmazza. A közbeszerzési eljárás során keletkezett iratokat úgy kell tekinteni, mint amelyek a jelen szerződés elválaszthatatlan részeit képezik, azzal együtt olvasandók és értelmezendők, különös tekintettel az alábbi dokumentumokra:

- a. Eljárást megindító felhívás;
- b. Közbeszerzési dokumentumok;
- c. kiegészítő tájékoztatásra adott ajánlatkérői válaszok; (amennyiben erre sor került)
- d. a Szállító által tett nyertes ajánlat (adott esetben hiánypótlása) (a továbbiakban együttesen: szerződés)

2. Amennyiben a jelen Szerződés valamely rendelkezése ellentmondásban volna a közbeszerzési dokumentumok tartalmával, akkor a felek a közbeszerzési dokumentumok elsődlegessége alapján járnak el, azaz a közbeszerzési dokumentumokban foglalt feltételeket tartják érvényesnek a jelen szerződés részleges érvénytelensége mellett.

III. A SZERZŐDÉS TÁRGYA

1. Jelen Szerződés alapján Szállító feladata a Részletes Árajánlatban tételesen meghatározott növényvédő-szerek (továbbiakban: **termékek**) tekintetében Megrendelő folyamatos ellátását biztosítani az alábbiak szerint:

Beszerezendő növényvédőszerek kiszérésre korrigált mennyisége, nettó egységára és összára és lehívandó mennyisége, és keretösszege:

Termék jelölése	Kiszérésre korrigált szükséges mennyiség l, kg, gr, csomag	Egységár Nettó Ft / l, kg ,gr ,csom.	Összes értéke Nettó Ft	Vásárlási igény a szükséges mennyiség %-a
<i>A napraforgó növényvédelme</i>				
1. Gyomirtó I./NF	805	6 172	4 968 460	100
2. Gyomirtó II./NF	1 070	3 221	3 446 470	100
3. Gyomirtó III./NF	325	9 941	3 230 825	0-100
4. Gombaölő I./NF	335	5 847	1 958 745	100
5. Gombaölő II./NF	270	24 013	6 483 510	50-100
6. Rovarölő I./NF	81	14 858	1 203 498	50-100
7. Desszikkáló -szer/NF	540	3 456	1 866 240	100
8. Elsodródásgátló/NF	405	5 583	2 261 115	100
9. Bóros lombtrágya/NF	820	850	697 000	100

KM keretösszege: **26 115 863** forint + Áfa

2. Tekintettel arra, hogy Megrendelő a veszélyesnek minősülő anyagok szakszerű tárolására raktárbázissal nem rendelkezik, emiatt, valamint a szigorú közúti fuvarozási szabályok miatt fontos, hogy Szállító a növényvédelmi munkák során a folyamatos, gyors kiszolgálást saját logisztikai rendszerével támogassa, és a Szerződés időtartama során az alábbi elvárásoknak folyamatosan megfeleljen:

- A folyamatos, gyors anyagkiszállítások miatt alapesetben a megrendelt áruk kiszállítását vállalja a felhasználás helyére a 16:00 óráig történő bejelentés (lehívás/megrendelés) alapján, a bejelentést követő 3 napári nap 8:00 óráig, illetve egyéb esetben a vevő által kért későbbi időpontig;
- a szezonidőszakban a hétvégi szállításokra biztosítson lehetőséget;
- a bábolnai földterületek mellett a Tata térségében található diópusztai telephely anyagszükségletét is biztosítsa.

- biztosítani kell a vis major helyzetek (rendkívül szélsőség helyzetek) esetében a felhasználásra nem kerülő - természetesen sérülésmentes - az eredeti, gyári bontatlan csomagolású szerek visszaszállítását, eredeti áron történő visszavásárlását.

3. A termékek pontos leírását és a támasztott műszaki elvárásokat a Műszaki Leírás rögzíti. Szállító kijelenti, hogy kész és képes Megrendelő szerződéses céljának megfelelő teljes körű, gondos és magas színvonalú teljesítésre. Szállító köteles minden olyan tevékenységet ellátni, feladatvégzést kifejezni, amely a Közbeszerzési Eljárás során tett vállalásainak és kijelentéseinek teljesítéséhez szükséges.

4. Szállító kizárólag magyarországi forgalomba hozatali, felhasználási engedéllyel rendelkező, a mindenkori hatósági engedélyek előírásainak megfelelő minőségű, csomagolású és olyan szavatossági idejű termékeket köteles beszállítani, amelyek szavatossági idejéből még a szavatossági idő 50%-nál több van hátra.

(5. A külföldi adóilletőségű nyertes ajánlattevő köteles a szerződéshez arra vonatkozó meghatalmazást csatolni, hogy az illetősége szerinti adóhatóságtól a magyar adóhatóság közvetlenül beszerezhet a nyertes ajánlattevőre vonatkozó adatokat az országok közötti jogsegély igénybevétele nélkül.)

IV. A SZERZŐDÉS IDŐTARTAMA

1. Felek megállapodnak, hogy jelen Szerződést 2019. szeptember 30-ig tartó határozott időtartamra, illetőleg a keretmennyiség kimerüléséig tartó időszakra hozzák létre. A Szerződés egyes rendelkezései (pl. szavatosság) rendeltetésüknél fogva túlnyúlnak a Szerződés hatályán.

2. Ugyanakkor Felek rögzítik, hogy Megrendelő jogosult a Szerződés teljes időtartama alatt (annak utolsó napján is) megrendelést adni.

V. TELJESÍTÉS HELYE, IDEJE, MÓDJA

1. Teljesítés helye:

A teljesítés helye: A teljesítés fő helyszíne: 2943 Bábolna, Mészáros u. 1./Bábolna, Tárkány illetve Tata-Dióspuszta térsége.

Szállító kijelenti, hogy a teljesítési helyet ismeri, ajánlatának tárgya és ajánlati árai kialakítása során erre figyelemmel járt el.

2. Teljesítés ideje:

Felek rögzítik, hogy a teljesítés konkrét megrendelések útján történik. Szállító köteles alapesetben a megrendelt árut kiszállítani a 16:00 óráig történő bejelentés (lehívás/megrendelés) alapján, a bejelentést követő 3 napári nap 8:00 óráig, illetve egyéb esetben a vevő által kért későbbi időpontig a Megrendelő által megjelölt teljesítési címen teljesíteni a megrendelésben meghatározott mennyiséget.

Megrendelő az alábbi módokon jogosult a konkrét megrendelést/lehívást eszközölni:

E-mail: *ingiduv@szeged.gov.hu* *VARGA INGOLD*

Telefon: *30 1633 9641*

Fax:

Szállító jelen Szerződésből eredő minden konkrét megrendelést köteles két (2) órán belül visszaigazolni. A teljesítés ideje a Szállító levélen igazolt áruátvétel időpontja. A minimális szállítási mennyiség 100 l.

3. Teljesítés módja:

3.1. Szállítás:

3.1.1. Csomagolás:

Szállító gondoskodik arról, hogy a szállítás a megfelelő csomagolásban történjen, mely megakadályozza a sérülést, károsodást, időjárásból származó befolyásokat és egyéb környezeti hatásokat. A csomagolásnak alkalmasnak kell lennie arra, hogy a termékek épségét és minőségét a fuvarozás és a tárolás időtartama alatt megóvja. Szállító a termékeket sértetlen gyári új csomagolásban köteles átadni Megrendelőnek. Szállításnál és tárolásnál a gyártó által meghatározott feltételeket kell biztosítani.

A csomagolást Szállítónak el kell látni a szükséges megjelölésekkel (megnevezés, csomagra vonatkozó kezelési előírások, stb.).

Felek rögzítik, hogy Szállító Megrendelőtől csak a ténylegesen felhasznált termékek utáni ellenértéket jogosult számlázni.

3.1.2. Be- és visszaszállítás:

Az áru lerakása a Szállító feladata. Felek a Szerződés tárgyát képező termékek beszállításakor mennyiségi ellenőrzést tartanak. Ennek során Megrendelő igazolja azt, hogy Szállító határidőben eleget tett-e a szállítási kötelezettségének, illetve, milyen típusú és mennyiségű termék került elhelyezésre a Megrendelőnél.

Felek megállapodnak, hogy beszállításkor Megrendelő csak a termékek csomagolását köteles megvizsgálni. A csomagolt termékeket Megrendelő (vagy az általa megbízott személy) Szállító jelenlétében veszi át. Megrendelő az átvételkor mennyiségi ellenőrzést végez.

Szállító nem hivatkozhat arra, hogy Megrendelőnek a termékek minőségi hibáját ismernie kellett a mennyiségi átadás időpontjában és Megrendelő erről tudva azért vette át a terméket, mert azt a Szerződésben kikötött teljesítés helyett megfelelőnek minősítette.

Szállítás alkalmával a termékek átadásakor a Szállítóleveleket a Megrendelő részére 2 példányban kell biztosítani

Szállító köteles írásban nyilatkozni átadásakor, hogy az átadott termékeken a kereskedelmi láncolatban őt megelőző fél nem alkalmazott tulajdonjog-fenntartást, Megrendelő tulajdonszerzésének semmiféle akadálya nincs.

Szállító kötelezettséget vállal arra, hogy teljesítése során a törvényileg előírt munkavédelmi, tűzvédelmi, balesetelhárítási, környezetvédelmi, valamint a közterületi rendre vonatkozó előírásokat betartja.

3.2. Akadályközlési kötelezettség:

Amennyiben Szállító a szállítási határidőt nem tudja tartani, úgy köteles haladéktalanul, az ok feltüntetésével, és a várható késedelem megjelölésével Megrendelőt erről írásban tájékoztatni (továbbiakban: **akadályközlő levél**). Az akadályközlő levélben foglaltak a teljesítési határidőt nem módosítják, Megrendelő reagálásának elmaradása az akadályközlő levélben foglaltakra nem érinti Megrendelő késedelmes teljesítésből eredő törvényes és szerződésen alapuló jogait.

Az akadályközlési kötelezettség elmulasztása Szállító részéről a Szerződés teljesítése körében irányadó együttműködési kötelezettség megsértésének minősül, és Megrendelő elállási jogát alapozhatja meg.

3.3. Késedelmes teljesítés, késedelmi kötbér:

Késedelmes teljesítés esetén Szállító késedelmi kötbér fizetésére köteles - figyelemmel a Ptk. 6:186. § (1) bekezdésének megfelelően - abban az esetben érvényesíthető, amennyiben Szállító olyan okból, amelyért felelős, megszegi a szerződést.: Szállító a késedelembe eséstől számított minden megkezdett késedelmes óra után késedelmi kötbér fizetésére köteles, melynek mértéke: 1 %/óra. A kötbér alapja a késedelmesen teljesített termékre eső nettó ellenérték. A késedelmi kötbér maximális mértéke 20%.

Amennyiben a szállítási határidő lejárt előtt a lehívást a Szállító csak olyan számottevő késéssel tudja teljesíteni, ami Megrendelőnek már nem áll érdekében, Megrendelő jogosult a termékeket más forrásból beszerezni. Az így esetleg keletkező árkülönbözetet Megrendelő kártérítés jogcímén Szállítóval szemben érvényesítheti, illetve a Szerződést azonnali hatállyal felmondhatja, vagy attól elállhat.

3.4. Felelősség harmadik személynek okozott károkért:

Szállító kártérítési felelősséggel tartozik, a harmadik személynek okozott olyan kár bekövetkezése esetén, ami a Szállító tevékenységével okozati összefüggésben áll.

VI. A SZERZŐDÉSES ELLENÉRTÉK, FIZETÉSI SZABÁLYOK

1. Az ellenérték jellege:

1.1. A kialakított ellenérték fix összegű egységárak, melyek magyar forintban értendő. Az árak az általános forgalmi adón (ÁFA) kívül tartalmazzák minden, a termékekkel kapcsolatos adót, vámot, illetéket, járulékfizetési kötelezettséget, árfolyamkockázatot, a szállítási, rakodási és biztosítási díjat (a mennyiségi átadás pontjáig), és a minőségi/garanciális kötelezettségekkel kapcsolatban felmerülő költségeket, a szükséges import és export engedélyek beszerzését és az azokkal kapcsolatos költségeket, a belföldiesítéshez és a magyarországi forgalomba hozatalhoz szükséges összes tevékenységet, eljárást, a csomagolás költségeit és azok költségeit, minden költséget, ami a komplettséghez és a rendeltetészerű hibátlan működéshez hozzátartozik.

1.2. Többletvételár és többletdíj érvényesítésének kizárása: Szállító tételes árkalkuláció alkalmazásával, fix áron határozta meg az egyes termékek vételárát, azaz Szállító az ajánlatában megadott egységárakat a Szerződés teljes időtartamára garantálja Megrendelő részére, azokat nem növelheti a Szerződés időtartama alatt. Szállító a szerződéskötést követően nem érvényesíthet Megrendelővel szemben többlet vételárát, többlet díjat – olyan többletbeszerzések, többletmunkák után, amelyek a szerződészerű teljesítéshez szükségesek –, arra hivatkozva, hogy az árak, díjak Szerződésben történt meghatározása során azok felmerülésével nem kalkulált. Szállító nem jogosult kiszállási díjat, anyagköltséget, stb. felszámítani kötelezettségek teljesítése esetén.

2. Az ellenérték mértéke:

A termékek tekintetében a Szállító által a Közbeszerzési Eljárás során, Szállító nyertes ajánlatában megajánlott egységárak szerint alakulnak. A nyertes ajánlatban rögzített részletes árajánlat jelen Szerződés elválaszthatatlan mellékletét képezi.

3. A Szállítónak járó ellenérték fizetési ütemezése, számla kiállítása:

Megrendelő Szállító kötelezettségeinek teljesítéséről teljesítésigazolást ad ki, azaz a Szállító levélen igazolja az áru átvételét. A teljesítés elismerésére teljesítésigazolásban kerül sor. A szerződés szerinti teljesítés igazolására jogosult a Megrendelő részéről: Vida László.

A teljesítés ideje a Szállító levélen igazolt áruátvétel napja.

Megrendelő a vételárát az igazolt teljesítést követően, megrendelésenként a tényleges mennyiség után kiállított számla ellenében, 30 napon belül banki átutalással teljesíti az ajánlattevő által megnevezett számlára a Kbt. 135. § (1), (5) és (6) bekezdése és a Polgári Törvénykönyvről szóló

2013. évi V. törvény (továbbiakban: Ptk.) 6:130. § (1) és (2) bekezdésének vonatkozó rendelkezései szerint. Szállító 1 db számla kiállítására jogosult.

Az adott rész vonatkozásában amely növényvédőszer típusnál a III/1 pontban Vásárlási igény a szükséges mennyiség %-a rovatban a 0-100% szerepel a lehívott mennyiség az időjárás és a növénykultúrák állapota szerint, a gyomnövények, a kórokozók, illetve a kártevők megjelenésének függvényében, a tényleges igényeknek megfelelően történik 0-100% közötti mértékben a megadott mennyiségi egységekben.

Megrendelő előleget nem fizet. A számla meg kell, hogy feleljen a számvitelről szóló 2000. évi C. törvény, az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXXVII. törvény, és az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény előírásainak, valamint a vonatkozó egyéb hatályos jogszabályi előírásoknak.

A Kbt. 136. § (1) bekezdése alapján Szállító kötelezettséget vállal arra, hogy nem fizethet, illetve számolhat el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, amelyek a 62. § (1) bekezdés k) pont ka)-kb) alpontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és amelyek a Szállító adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak; továbbá a Szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Megrendelő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 143. § (3) bekezdése szerinti ügyletekről a Megrendelőt haladéktalanul értesíti.

4. Megrendelői késedelem:

Fizetési késedelem esetén Megrendelő a Polgári törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban Ptk.) 6:155.§-ban foglaltak szerinti késedelmi kamat megfizetésére köteles. Szállító számláján szereplő minden ezzel ellentétes rendelkezés esetén is a fenti szabály érvényesül a Felek viszonylatában.

VII. KELLÉKSZAVATOSSÁG

1. Szállítót kellékszavatossági kötelezettség terheli, melynek szabályait a Ptk. tartalmazza. Szállító szavatolja, hogy az általa szállított termékek rendelkeznek az engedélyező hatóság által kiadott, a növény-védő szerek forgalomba hozatalának és felhasználásának engedélyezéséről, valamint a növényvédő szerek csomagolásáról, jelöléséről, tárolásáról és szállításáról szóló 89/2004. (V. 15.) FVM rendelet szerinti engedéllyel, kifogástalan minőségűek, alkalmasak a rendeltetésszerű használatra, valamint mentesek mindenfajta tervezési, anyagbeli, kivitelezési vagy olyan hibától, mely Szállító cselekedetéből vagy mulasztásából ered.

2. Az egyéb szavatossági jogait a Megrendelő a Ptk. rendelkezései szerint gyakorolhatja.

3. Felek e helyütt is kifejezetten rögzítik, hogy a szavatosság időtartama alatt azzal összefüggésben Megrendelőt semmilyen utólagos fizetési kötelezettség nem terheli sem Szállítóval, sem harmadik személlyel szemben.

4. A szavatossági időszak alatt Megrendelő által írásban bejelentett szavatossági igény esetén a pótlást, vagy a hibás termékek cseréjét Szállító köteles a saját költségén végrehajtani, a Megrendelő által megjelölt helyen, külön díj felszámítása nélkül.

5. **Hibás teljesítési kötbér:** Amennyiben Szállító nem a lehívott termék szállítja vagy nem megfelelő mennyiségben szállít, akkor Szállító kötbér fizetésére köteles, melynek mértéke a hibás teljesítés közlésétől a termék kicseréléséig tartó időszakra, minden megkezdett munkóra után: 1 %.

A kötbér alapja a hibásan teljesített termékre eső nettó ellenérték. A hibás teljesítés miatti kötbér maximális mértéke 20%.

Amennyiben a hibás termék kicserélése előtt a Szállító visszaigazolása alapján csak olyan számottevő késéssel tud teljesíteni, ami Megrendelőnek már nem áll érdekében, Megrendelő jogosult a termékeket más forrásból beszerezni. Az így esetleg keletkező árkülönbözetet Megrendelő kártérítés jogcímén Szállítóval szemben érvényesítheti, illetve a Szerződést azonnali hatállyal felmondhatja, vagy attól elállhat.

VIII. A SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA, MEGSZŰNTETÉSE

1. Módosítás:

1.1. A Szerződés módosítása körében az alábbi alakiságok érvényesülnek:

Jelen Szerződésben szabályozottakat csak írásban (papír alapú dokumentum), a Felek cégszerű aláírásával lehet módosítani. Szóban, ráutaló magatartással vagy írásban, de a Szerződést aláíró képviselő személyektől eltérő beosztással rendelkező személyek által tett jognyilatkozat a Szerződés módosítására nem alkalmas.

1.2. A Szerződés módosítása körében az alábbi tartalmi megkötések érvényesülnek:

Jelen Szerződést a Kbt. 141. §-ában foglaltaknak megfelelően, a közbeszerzési eljárás alapján megkötött szerződések módosítására vonatkozó szabályok betartásával lehet módosítani.

2. Azonnali hatályú megszüntetés:

3.1. Szerződés vonatkozásában: Megrendelő jogosult a Szállító súlyos szerződésszegése esetén – írásbeli nyilatkozatával azonnali hatállyal – a Szerződést felmondani vagy attól elállni.

Szállító szempontjából erre szolgáló oknak minősül, ha

- Szállító 4 alkalmat elérően késedelmesen teljesít;
- Szállító 2 alkalmat elérően hibásan teljesít;
- Szállító a teljesítés jogos ok nélkül megtagadja;
- Szállító a teljesítés ellenőrzését bármilyen módon hátráltatja, vagy megakadályozza;
- Szállító bármilyen módon megteveszti a Megrendelőt, vagy valótlan adatot szolgáltat és ez közvetlen vagy közvetett módon súlyosan káros hatással lehet a lényeges szerződéses kötelezettségek teljesítésére;
- a Szállító jelen Szerződésen alapuló kötelezettségeit olyan jelentős mértékben megszegte, hogy ennek következtében Megrendelőnek a további teljesítés nem áll érdekében;

2.2. Konkrét megrendelés vonatkozásában: Megrendelő jogosult a Szállító súlyos szerződésszegése esetén – írásbeli nyilatkozatával azonnali hatállyal – a konkrét megrendelést felmondani vagy attól elállni. Szállító szempontjából erre szolgáló oknak minősül, ha Szállító 2 napot meghaladó késedelembe esik akár a termékek szállítása, akár a hibás termékek kijavítására/kicserélésére kapcsán.

2.3. A Megrendelő a szerződést felmondhatja, vagy - a Ptk-ban foglaltak szerint - a szerződéstől elállhat, ha:

a) feltétlenül szükséges a szerződés olyan lényeges módosítása, amely esetében a Kbt. 141. § alapján új közbeszerzési eljárást kell lefolytatni;

b) az ajánlattevő nem biztosítja a Kbt. 138. §-ban foglaltak betartását, vagy az ajánlattevőként szerződő fél – Szállító - személyében érvényesen olyan jogutódlás következett be, amely nem felel meg a Kbt. 139. §-ban foglaltaknak; vagy

c) az EUMSZ 258. cikke alapján a közbeszerzés szabályainak megszegése miatt kötelezettségszegési eljárás indult vagy az Európai Unió Bírósága az EUMSZ 258. cikke alapján indított eljárásban kimondta, hogy az Európai Unió jogából eredő valamely kötelezettség tekintetében kötelezettségszegés történt, és a bíróság által megállapított jogsértés miatt a szerződés nem semmis.

- A Megrendelő köteles a szerződést felmondani, vagy - a Ptk.-ban foglaltak szerint - attól elállni, ha a szerződés megkötését követően jut tudomására, hogy a szerződő fél tekintetében a közbeszerzési eljárás során kizáró ok állt fenn, és ezért ki kellett volna zárni a közbeszerzési eljárásból.

- A Megrendelő jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon -, ha

a) a Szállítóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés *k*) pont *kb*) alpontjában meghatározott feltétel;

b) a Szállító közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés *k*) pont *kb*) alpontjában meghatározott feltétel.

Ezekben az esetekben a Szállító a Szerződés megszűnése előtt már teljesített szolgáltatás szerződésszerű pénzbeli ellenértékére jogosult.

3. Meghiúsulási kötbér:

4.1. Ha a teljesítés olyan okból, amelyért az Szállító felelős ,meghiúsul Szállító a nettó keretösszeg 20 %-ának megfelelő összegű meghiúsulási kötbért köteles fizetni a Megrendelőnek.

4. Elszámolás:

Amennyiben a Szerződés annak teljes körű teljesítése nélkül szűnik meg, úgy Felek kötelesek az elszámolás érdekében egymással szembeni igényeiket haladéktalanul felmérni és egyeztetést kezdeményezni. Felek megállapodnak, hogy az egyeztetések során független szakértőt vonnak be, amennyiben az elszámolási összeget nem tudják kölcsönösen elfogadni. Szállító kijelenti, hogy a független szakértő számára üzleti könyveibe, szerződéseibe betekintést enged a jelen Szerződés kapcsán.

IX. EGYÜTTMŰKÖDÉS, EGYÉB FELTÉTELEK

1. Felek között a jelen Szerződéses együttműködéssel kapcsolatban bármiféle közlés, tájékoztatás, kérés, stb. (együttesen: értesítés) csak írásban, magyar nyelven érvényes és hatályos a fenti személyeknek címezve.

Minden, Felek közötti értesítést az alábbiak szerint kell közölni tekintetni:

- a kézbe és átvételi elismervény ellenében történő átadás esetén az átadás időpontjában, az átvétel megtagadása esetén annak időpontjában;

- ajánlott, tértivevényes könyvelt küldeményként, illetve futárszolgálat útján történő kézbesítés esetén a kézbesítés, az átvétel megtagadása esetén a sikertelen kézbesítés időpontjában, amennyiben pedig a címzett a küldeményt nem veszi át (az „nem kereste” jelzéssel érkezik vissza a Szállítóhoz) a sikertelen kézbesítés napjától számított 5. napon kell az adott iratokat kézbesítettnek tekinteni;
- telefaxon, e-mail-en történő továbbítás esetén a telefax berendezés vagy az elektronikus levelezőrendszer által megjelölt sikeres elküldés időpontjában.

2. A Felek megállapodnak abban, hogy jelen Szerződés keretében az egymással távbeszélőn, telefaxon, táviratban, e-mailben vagy egyéb módon közölt értesítéseiket 2 munkanapon belül könyvelt postai vagy futárral/személyesen eljuttatott küldeményként utólag megerősítik. Amennyiben az utólagos megerősítésre bármely okból nem kerül sor, úgy kétség esetén az értesítés érvényességére és hatályosságára az értesítést fSzállító fél nem hivatkozhat másik féllel szemben. Felek megállapodnak, hogy a jelen Szerződés módosításával, megszüntetésével kapcsolatos értesítések, dokumentumok csak és kizárólag nyomtatott formában, a Fél/Felek képviselőinek aláírásával ellátva érvényesek és hatályosak.

Felek a Szerződés teljesítésének időtartamára az alábbi személyeket jelölik ki a folyamatos kapcsolattartásra:

Kapcsolattartók a Megrendelő részéről:

Név: Vida László
cím: 2943 Bábolna, Mészáros u. 1.
telefonszám: 34/569-200, 20 248 6881
e-mail: menesbirtok@babolnamentes.hu
vida.laszlo@babolnamentes.hu

Kapcsolattartó a Szállító részéről:

Név: Szüts Tamás Gábor
cím: 2943 Bábolna, IKR park, hrsz.: 890.
telefonszám: +36-30/552-0171
e-mail: szutst@ikragrar.hu

Ha a Felek más kapcsolattartót jelölnek ki, kötelesek erről írásban egymást haladéktalanul, de legkésőbb a változás bekövetkezésétől számított 72 (hetvenkettő) órán belül írásban tájékoztatni.

3. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződés hatályának tartalma alatt és azt követően bizalmasan, üzleti titokként kezelik a szerződés teljesítése kapcsán tudomásukra jutott információt, tényeket vagy adatokat, azokat harmadik személynek semmilyen formában nem adják tovább. A fenti információ, tények, valamint adatok – a másik fél által előzetesen adott kifejezett írásbeli hozzájárulás nélkül – kizárólag a jelen szerződés teljesítésére használhatók fel.

4. Szerződő felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy a Kbt. és az államháztartásról szóló törvény szerinti illetékes ellenőrző szervezetek feladat- és hatáskörüknek megfelelően a közbeszerzési eljárásokat és az azok alapján megkötött szerződések teljesítését rendszeresen ellenőrizhetik, és hogy részükre a jogszabály szerinti információ megadása üzleti titokra való hivatkozással nem tagadható meg.

5. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy amennyiben a szerződés teljesítése során jogszabályváltozás vagy az ellenőrző hatóság előírása miatt a szerződés módosítása válik szükségessé, úgy jelen szerződést kölcsönösen együttműködve módosítják.

6. Szerződő felek jelen jogügyletből eredő követeléseik engedményezését kizárják.

7. Felek megállapodnak abban, hogy bármely jogvitát, amely a jelen Szerződésből vagy azzal összefüggésben, annak megszegésével, megszűnésével, érvényességével vagy értelmezésével kapcsolatban keletkezik, tárgyalások útján próbálják rendezik. Amennyiben e tárgyalások nem vezetnek eredményre minimum 20 (húsz) munkanap és 3 (három) tárgyalási forduló alatt, a Felek ezt jegyzőkönyvben rögzítik, és a jelen szerződésből származó jogvitáik elbírálására alávetik magukat - a pertárgy értékétől függően - alávetik magukat a Komáromi Járásbíróság illetve a Tatabányai Törvényszék kizárólagos illetékességének.

8. Az ajánlatkérőként szerződő fél a „zöld közbeszerzésre” vonatkozó kötelezettségvállalásának teljesítése érdekében előírja, a Megrendelővel történő kommunikációban, és az egyes feladatok elvégzése során az elektronikus utat kell előnyben részesítenie a Vállalkozónak. A szerződés teljesítése során a dokumentálás elektronikus adathordozókon történik, és csak a felek által elfogadott utolsó verziók kerülnek kinyomtatásra. A teljesítés során csak azok a dokumentumok kerülnek kinyomtatásra, amelyek nyomtatott változatát a Támogató kéri, ill. a Vállalkozó és a Megrendelő dokumentálási rendje minimálisan előírja, vagy a szerződés teljesítéséhez feltétlenül elengedhetetlen – és azok is csak a minimálisan szükséges példányszámban. Az A4-es méretű dokumentumok legalább 80%-ának nyomtatását kétoldalasként kell végezni. A projekt megrendelőnél lévő dokumentációjába kerülő A4-es méretű dokumentumok, csak újrahasznosított papíron adható át a vállalkozó részéről. A papírtakarékosság érdekében a nyomtatók alapbeállítását a kétoldalas nyomtatás (amennyiben a készülék tudja), környezetbarát szerkesztési elveket alkalmaz (minimális margó, minimális fehér hely, kisebb betűméret, természetesen az olvashatóság szem előtt tartásával), elektronikusan kommunikál, amikor lehetséges. A használt lapokat szelektáltan gyűjti, a tonereket, tintapatronokat újratölteti. Az utazásokat csökkentése érdekében elsődlegesen elektronikus úton kommunikál.

9. A Kbt. 105. § (1) bekezdés a) pontja szerint a szállítónak a keretmegállapodásban meghatározott feltételek szerint az ajánlatkérő közvetlen megrendelése alapján köteles teljesítenie a jelen szerződésben meghatározott keretösszeg erejéig.

A szerződő felek a jelen Vállalkozási Szerződést elolvasták, megértették, annak rendelkezéseit egyezően értelmezték és azt, mint valós üzleti akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag, cégszerűen írták alá.

Szerződés melléklet: A szállító ajánlati ár bontása táblázata

Jelen Szerződés 11 számozott oldalból, négy (4) eredeti példányban készült, melyből két példány illeti meg a Megrendelőt, két példány pedig a Szállítót.


Bábolna, 2019. április 2

Bábolna, 2019. április 2.

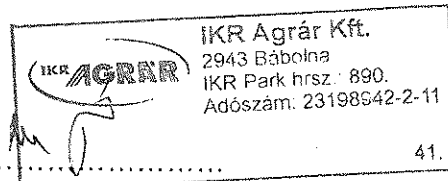

.....
Bábolna Nemzeti Ménesbirtok

képviselében:
Haál Gábor
igazgató
Megrendelő

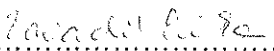



.....
**IKR Agrár Kereskedelmi és Szolgáltató
Kft.**

képviselében:
Nagy Lajos
ügyvezető
Szállító **A**



Pénzügyileg ellenjegyzem:


.....
Zavadil Erika
gazdasági vezető

Bábolna Nemzeti Ménesbirtok
2019. tavaszi növényvédőszer közbeszerzés
Ajánlati ár bontása

Sorszám	Szerszám	Szerszám megjelölése	Lehárts véható mennyisége %	Hatóanyag megnevezés	Minimális határ. elvárás g/kg (%)	Terdlet ha	Megnevezés	Hat. a. tartalom g/l/kg (%)	Mennyiségi egysége	Kiszereklési egysége	Engedélyezett felső dózis l/kg g/ha/ha	Vásárlási igény l/kg g/ha/ha	Ellenőrzendő Kiszereklési korrigált igény Ft	Egységár Ft	Összes érték Ft
1.	Az őszl bűz növényvédelme	1. Szárszárdfű/BUZ	100	ábrmékvet	700	300	Cycocel 750	750 g	l/ha	10,0	1,0	360	360	935	336.600
		2. Gyomirtó I/BUZ	100	tribenuron-metil + metszulfuron-metil + fluroxipir-metil	300	274	Trimmer Evo	633 g	l/ha	1,0	0,35	91	91	1.938	1.192.136
		3. Gyomirtó II/BUZ	100	aminopirralil + piributram + floraszulam + klorpifoszet-metil + alliflifenilalkoholát 99%	150	270	Gehlis + Feniglycol	375 g	l/ha	1,0	0,20	27	27	118.927	3.211.029
		4. Rovarölő I/BUZ	50-100	lambda cihalotrin	45	1088	Karate Zéon 5 CS	50 g	l/ha	1,0	0,20	218	218	13.412	2.923.816
		5. Gombaölő I/BUZ	100	prokonazol + spiroxamin + tebukonazol	410	544	Collo	450 g	l/ha	5,0	1,03	544	544	8.744	4.765.480
		6. Gombaölő II/BUZ	100	flusziarozad + piraklostrobin	215	544	Prisat	225 g	l/ha	5,0	1,50	816	816	11.000	9.020.000
		7. Gombaölő III/BUZ	100	tebukonazol	240	544	Tebuüha 35 EW	250 g	l/ha	5,0	1,00	544	544	4.239	2.310.255
		8. Lombtrágya/BUZ	50-100	nitrogén + meso + mikro (N, S, Mn, Cu, Mg, Mo) min. m/m % szerint	8	544	Friehorm Gabona	20,00%	l/ha	20,0	5,00	2.720	2.720	798	2.170.560
Ajánlati ár (nettó HUF): 25.939.876															
2.	A napraforgó növényvédelme	1. Gyomirtó I/NF	100	fluoroklorid	20	267	Pacul	25%	l/ha	5,0	3,00	801	801	5.173	4.568.460
		2. Gyomirtó II/NF	100	simetensamid + pendimetalin	350	267	Wing F	432,5 g	l/ha	10,0	4,00	1.068	1.068	3.771	3.446.470
		3. Gyomirtó III/NF	0-100	imazamox	35	267	Imisar 48 SL	40 g	l/ha	5,0	1,20	320	320	9.941	3.230.825
		4. Gombaölő I/NF	100	tebukonazol + prokloraz	350	267	Zamr	400 g	l/ha	5,0	1,25	334	334	5.847	1.968.745
		5. Gombaölő II/NF	50-100	dimoxistrobin + boszkalid	350	534	Picta SC	400 g	l/ha	5,0	0,50	267	267	24.019	6.483.510
		6. Rovarölő I/NF	50-100	tiakloprid	220	534	Biscaya	240 g	l/ha	3,0	0,15	80	80	14.858	1.203.498
		7. Deszikkáló szer/NF	100	glifozát-dibromid + symprolban nedvesítő	365	267	Regions All	374	l/ha	20,0	2,00	534	534	3.456	1.865.240
		8. Elsoodósegítő/NF	100	karboksilát-észter-1,3 butadién + alkoholalkoholát	520	267	Elastia Ultra	577 g	l/ha	5,0	1,50	401	401	5.583	2.261.115
		9. Bőrös lombtrágya/NF	100	napraforgó bűr tartalma lombtrágya, bűrarányom %	10	267	Borostyán-korog	11%	l/ha	30,0	3,00	801	801	850	697.000
Ajánlati ár (nettó HUF): 26.115.863															
3.	A kukorica növényvédelme	1. Talajfertőtlenítő/KUK	100	tebuin	10	251	Ferce 115 G	15 g	kg	20,0	15,00	3.765	3.765	1.832	6.924.960
		2. Gyomirtó I/KUK	100	proflutol + tienkarbazon-metil + ciprozulfamid	450	337	Adingo	465 g	l/ha	5,0	0,44	148	148	30.894	4.634.100
		3. Gyomirtó II/KUK	100	tenbontion + tienkarbazon-metil + izoxandefin etil(é)	530	433	Caprena csomag	547 g	csomag	1,0	0,10	43	43	105.616	6.407.104
		4. Gyomirtó III/KUK	50-100	dákamba	650	650	Miners	700 g	kg	1,5	0,50	325	325	17.546	4.083.723
		5. Gyomirtó IV/KUK	0-100	teramszulfuron-ita + tienkarbazon + ciprozulfamid	50	200	Mission Active	55,5 g	l/ha	5,0	2,00	400	400	8.003	3.201.200
		6. Rovarölő I/KUK	0-100	tiakloprid	220	770	Biscaya	240 g	l/ha	3,0	0,30	231	231	14.858	3.432.198
Ajánlati ár (nettó HUF): 28.693.285															
4.	Az őszl árpa növényvédelme	1. Szárszárdfű/ÁRP	100	trinexapak-etil	230	274	Micardus Evo	750 g	l/ha	5,0	0,60	164	164	15.017	2.641.980
		2. Gyomirtó I/ÁRP	100	tribenuron-metil + metszulfuron-metil + fluroxipir-metil	300	167	Trimmer Evo	633 g	l/ha	1,0	0,33	55	55	13.958	725.648
		3. Gyomirtó II/ÁRP	100	pinoxalen + floraszulam + cloquintocet-metil	55	107	Avali Dite	6,25 g	l/ha	5,0	1,30	139	139	13.152	1.841.280
		4. Gombaölő I/ÁRP	100	flusziarozad + piraklostrobin	205	274	Prisat	225 g	l/ha	5,0	1,50	411	411	11.000	4.565.000
		5. Gombaölő II/ÁRP	50-100	epikonazol + fenpropimorf	315	274	Targor Star	334 g	l/ha	5,0	1,20	329	329	6.888	2.141.040
		6. Rovarölő I/ÁRP	50-100	lambda cihalotrin	40	548	Karate Zéon 5 CS	50 g	l/ha	1,0	0,20	110	110	13.412	1.475.320
		7. Lombtrágya/ÁRP	50-100	nitrogén + meso + mikro (N, S, Mn, Cu, Mg, Mo) min. m/m % szerint	8	274	Friehorm Gabona	20,00%	l/ha	20,0	5,00	1.380	1.380	798	1.101.240
Ajánlati ár (nettó HUF): 14.491.598															
5.	A rab növényvédelme	1. Szárszárdfű/ZAB	100	trinexapak-etil	230	131	Mica	250 g	l/ha	5,0	0,40	52	52	11.866	618.230
		2. Gyomirtó I/ZAB	100	tribenuron-metil + tifenszulfuron	490	131	Granstar Super 50 SX	510 g	dt	1,0	0,06	35	35	17.803	587.499
		3. Rovarölő I/ZAB	50-100	lambda cihalotrin	40	262	Karate Zéon 5 CS	50 g	l/ha	1,0	0,20	52	52	13.412	710.836
		4. Gombaölő I/ZAB	100	epikonazol + fenpropimorf	100	131	Lanikai Top	140 g	l/ha	5,0	2,00	262	262	4.550	1.205.750
		5. Gombaölő II/ZAB	100	azonostrobin	200	131	Arstar	350 g	l/ha	5,0	1,03	131	131	14.629	1.974.915
		6. Lombtrágya/ZAB	0-100	nitrogén + meso + mikro (N, S, Mn, Cu, Mg, Mo) min. m/m % szerint	8	131	Friehorm Gabona	20,00%	l/ha	20,0	5,00	655	655	798	526.680

Rész száma	Sorszám	Szercsoport megjelölése	Lehívás várható mennyisége %	Hatóanyag megnevezés	Minimális hatóanyag elvárási g/l,kg (%)	Terület ha	Megnevezés	Ha.a. tartalom g/l,kg (%)	Mennyiségi egysége	Kiszárlási egysége	Engedélyezett felső dózis l,kg,gr,csomag	Vásárlási igény l,kg,gr,csomag	Kiszárlási igény Ft	Egységár Ft/kg,gr,csomag	Összes érték Ft
6.	A Gyepvek növényvédelme														
	1.	Gyomirtó I./GYEP	0-100	dikamba	460	375	Cash 480 SL	480 g/liter	1,0	1,0	0,60	225	725	7 627	1 671 075
	2.	Gyomirtó II./GYEP	0-100	2,4 D,2-EHE	890	375	Esterton 80	890 g/liter	5,0	5,0	1,00	375	375	2 844	1 066 500
														Ajánlati ár (nettó HUF):	2 337 575

(részszám) H,I,J,K,L,O jelei oszlopok költése kötelező
 (sárga) N oszlop értékek ellenőrzése, szükség esetén felülről, ha speciális a kiszárlási egység (H oszlop) pl: 10 ha-s csomag esetén
 (zöld) A felvásárláson szerepeltetendő érték

"H" oszlop: Termék piaci megnevezése

"I" oszlop: Az ajánlott termék hatóanyag aránya

"J" oszlop: Termék mennyiségi egységének megadása pl: liter, kg, db, csomag stb.

"K" oszlop: Kiszárlási egység megadása pl: 5, 10, 20 stb liter, kilogramm, csomag stb.

"L" oszlop: A termék engedély okiratában, az adott kultúrára engedélyezett felső dózisének megadása szükséges az egységes ajánlati mennyiség érdekében

"O" oszlop: A kiszárlásra vonatkozó egységár megadása HUF értékben

EGYEDI MEGRENDELŐ

2. rész - A napraforgó növényvédelme

A „BNM 2019. évi tavaszi növényvédőszer beszerzése” elnevezéssel közbeszerzés eredményeként megkötött keretmegállapodás keretein belül az alábbi termékeket rendelem meg:

Termék jelölése	Mennyiség l, kg, gr, csomag	Egységár Nettó Ft / l, kg ,gr ,csom.	Összes értéke Nettó Ft	Növényvédőszer megnevezése
<u>A napraforgó növényvédelme</u>				
1.	Gyomirtó I./NF		6 172	Racer
2.	Gyomirtó II./NF		3 221	Wing P
3.	Gyomirtó III./NF		9 941	I-maza 40 SL
4.	Gombaölő I./NF		5 847	Zamir
5.	Gombaölő II./NF		24 013	Pictor SC
6.	Rovarölő I./NF		14 858	Biscaya
7.	Desszikkáló -szer/NF		3 456	Reglone air
8.	Elsodródásgátló/NF		5 583	Elastiq Ultra
9.	Bóros lombtrágya/NF		850	Borosan Forte

KM keretösszege: 26 115 863 forint + Áfa

Jelen megrendelést követően fennálló keretösszeg _____ forint + Áfa

Bábolna, 2019. április 22

.....
Bábolna Nemzeti Ménesbirtok
képviselésében:
Haál Gábor
igazgató
Megrendelő

Pénzügyileg ellenjegyzem:

.....
Zavadil Erika
gazdasági vezető

Adatkezelési rendelkezések

1. A Bábolna Nemzeti Ménesbirtok, mint adatkezelő a vele szerződő természetes személy szerződésben megadott személyes adatait a szerződésből eredő jogok és kötelezettségek gyakorlása, kapcsolattartás céljából szerződés teljesítése jogcímén kezeli, ezen adatok tárolásának időtartama a szerződés megszűnését követő 5 év. A megadott adatok számviteli, adózási célú kezelésének jogalapja jogi kötelezettség teljesítése, ebben a körben az adattárolás időtartama 8 év.

2. A Bábolna Nemzeti Ménesbirtok a vele szerződő jogi személy képviselőjében eljáró – a szerződést aláíró – természetes személy szerződésben megadott személyes adatait, továbbá lakcímét, e-mail címét és telefonszámát, online azonosítóját kapcsolattartás, a szerződésből eredő jogok és kötelezettségek gyakorlása, kapcsolattartás céljából jogos érdek jogcímén kezeli. Ezen adatok tárolásának időtartama a szerződés megszűnését követő 5 év. A jogos érdeken alapuló adatkezelés esetén az érintett kiemelt joga, hogy tiltakozzon az adatkezelés ellen.

3. A Bábolna Nemzeti Ménesbirtok a vele kötött szerződésben kapcsolattartóként megjelölt – nem aláíró - természetes személy nevét, címét, telefonszámát, e-mail címét, online azonosítóját kapcsolattartás, szerződésből eredő jogok és kötelezettségek gyakorlása céljából az érintett hozzájárulása jogcímén kezeli. A szerződő partner feladata annak biztosítása, hogy kapcsolattartói a Bábolna Nemzeti Ménesbirtok részére az adatkezelési hozzájárulást megadják. Ezen adatok tárolásának időtartama a kapcsolattartói minőség fennállását követő 5 év. A hozzájárulás visszavonása esetén a szerződő partner új kapcsolattartót köteles kijelölni, akitől az adatkezelési hozzájárulást be kell szerezni.

4. Valamennyi érintett vonatkozásában a személyes adatok címzettjei: a Bábolna Nemzeti Ménesbirtok ügyfélszolgálatával kapcsolatos feladatokat ellátó munkavállalói, kapcsolattartói, könyvelési, adózási feladatokat ellátó munkavállalói, és adatfeldolgozói.

5. A személyes adatok adatfeldolgozásra átadásra kerülhetnek jogi feladatok elvégzése céljából az intézmény által megbízott jogi képviselőnek; postázás, szállítás céljából a Magyar Posta Zrt-nek, illetve a megbízott futárszolgálatnak.

6. A fentiek szerint érintett természetes személynek az adatkezeléssel összefüggésben a Bábolna Nemzeti Ménesbirtokkal, mint adatkezelővel szemben joga van az átlátható tájékoztatáshoz, kommunikációhoz, és joggyakorlásának elősegítéséhez, az előzetes tájékozódáshoz, (ha a személyes adatokat az érintettől gyűjtik), a tájékoztatáshoz és információkhoz, ha a személyes adatokat az adatkezelő nem tőle szerezte meg. Az érintettet megilleti a hozzáférés joga és a helyesbítéshez való jog, az adatvédelmi incidensről való tájékoztatás joga, a felügyeleti hatóságnál történő panasztételhez való jog (hatósági jogorvoslatához való jog), a felügyeleti hatósággal szembeni hatékony bírósági jogorvoslatához való jog, az adatkezelővel vagy az adatfeldolgozóval szembeni hatékony bírósági jogorvoslatához való jog. Az adatvédelmi jogszabályokban írt feltételekkel és korlátozásokkal illeti meg az érintettet a törléshez való jog („az elfeledtetéshez való jog”), az adatkezelés korlátozásához való jog, az adathordozhatósághoz való jog, a tiltakozáshoz való jog, az automatizált döntéshozatallal, profilalkotással kapcsolatos jog. Az érintett természetes személy jogairól további részletes tájékoztatást és az adatfeldolgozók személyéről információkat a Bábolna Nemzeti Ménesbirtok honlapján elérhető Adatkezelési tájékoztató tartalmazza.

7. Ezen adatkezelési rendelkezésekben nem szabályozott kérdésekre, az érintett személy jogaira az EU 2016/679 számú általános adatvédelmi rendelete továbbá az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény rendelkezései irányadók.

Bábolna, 2019. április 02.

Bábolna Nemzeti Ménesbirtok
Vevő



IKR Agrár Kft.
Eladó

